

**RÈGLEMENT NUMÉRO 08-43**  
**SUR LES DÉROGATIONS MINEURES**  
**DE LA VILLE DE MÉTIS-SUR-MER**

## TABLE DES MATIÈRES

### **CHAPITRE 1            LES DISPOSITIONS DÉCLARATOIRES ET INTERPRÉTATIVES**

1.1	Titre .....	1/1
1.2	But et contexte .....	1/1
1.3	Territoire et personnes assujettis .....	1/1
1.4	Zones où d'une dérogation mineure peut être accordée .....	1/1
1.5	Administration .....	1/1
1.6	Le règlement et les lois fédérales et provinciales .....	1/2
1.7	Incompatibilité avec un autre règlement d'urbanisme .....	1/2
1.8	Validité .....	1/2
1.9	Principes d'interprétation du texte .....	1/2
1.10	Terminologie .....	1/3

### **CHAPITRE 2            LES DISPOSITIONS POUVANT FAIRE L'OBJET D'UNE DÉROGATION MINEURE**

2.1	Dispositions du règlement de zonage .....	2/1
2.2	Dispositions du règlement de lotissement .....	2/5

### **CHAPITRE 3            LA PROCÉDURE POUR ADRESSER UNE DEMANDE**

3.1	Demande adressée à l'inspecteur .....	3/1
3.2	Frais relatifs à la demande .....	3/1
3.3	Vérification de la demande .....	3/1
3.4	Étude de la demande .....	3/2
3.5	Avis public .....	3/2
3.6	Décision du conseil .....	3/3
3.7	Émission du permis ou du certificat .....	3/3
3.8	Conditions d'acceptation .....	3/3

### **CHAPITRE 4            LES DISPOSITIONS TRANSITOIRES**

4.1	Abrogation de règlement .....	4/1
4.2	Entrée en vigueur .....	4/1

## CHAPITRE 1

### LES DISPOSITIONS DÉCLARATOIRES ET INTERPRÉTATIVES

#### 1.1 Titre

Le présent règlement est intitulé « Règlement sur les dérogations mineures de la Ville de Métis-sur-Mer » et est identifié par le numéro **08-43**.

RÈGLEMENT 08-43

#### 1.2 But et contexte

Le règlement sur les dérogations mineures est un règlement de procédures d'exception en vertu duquel le conseil municipal peut autoriser qu'une dérogation soit accordée à un particulier relativement à l'application de certaines dispositions des règlements de zonage et de lotissement autres que celles relatives à l'usage et à la densité d'occupation au sol.

RÈGLEMENT 08-43

#### 1.3 Territoire et personnes assujettis

L'ensemble du territoire sous la juridiction de la municipalité de Métis-sur-Mer est assujetti au présent règlement. Sur ce territoire, le règlement s'applique à l'ensemble des personnes physiques ou morales, de droit public ou privé.

RÈGLEMENT 08-43

#### 1.4 Zones où d'une dérogation mineure peut être accordée

Une dérogation mineure peut être accordée dans toutes les zones définies au règlement de zonage numéro 08-38.

RÈGLEMENT 08-43

#### 1.5 Administration

Une dérogation mineure est accordée par le conseil municipal de Métis-sur-Mer sur recommandation du comité consultatif d'urbanisme. Toute dérogation mineure est signifiée par une résolution du conseil municipal.

RÈGLEMENT 08-43

## **1.6 Le règlement et les lois fédérales et provinciales**

Aucun article de ce règlement ne saurait avoir pour effet de soustraire toute personne morale ou physique à l'application d'une loi dûment adoptée par le gouvernement du Canada ou le gouvernement du Québec.

RÈGLEMENT 08-43

## **1.7 Incompatibilité avec un autre règlement d'urbanisme**

En cas d'incompatibilité entre les dispositions du présent règlement et les celles d'un autre règlement d'urbanisme, ce sont les dispositions de cet autre règlement d'urbanisme qui ont préséance.

RÈGLEMENT 08-43

## **1.8 Validité**

Le conseil de la municipalité de Métis-sur-Mer décrète le présent règlement dans son ensemble et également chapitre par chapitre, article par article, alinéa par alinéa et paragraphe par paragraphe, de manière à ce que, si un chapitre, un article, un alinéa ou un paragraphe de celui-ci était ou devait être un jour déclaré nul, les autres dispositions du présent règlement continuent de s'appliquer.

RÈGLEMENT 08-43

## **1.9 Principes d'interprétation du texte**

Les titres contenus dans ce règlement en font partie intégrante à toutes fins que de droit. En cas de contradiction entre le texte proprement dit et les titres, le texte prévaut.

L'emploi des verbes au présent inclut le futur et vice versa.

Le singulier comprend le pluriel et vice versa, à moins que le contexte n'implique clairement qu'il ne peut en être ainsi.

L'emploi du mot « DOIT » indique une obligation absolue; le mot « PEUT » conserve un sens facultatif.

Le mot « QUICONQUE » inclut toute personne morale ou physique.

Le mot « COMITÉ » ou le sigle « CCU » désigne le Comité consultatif d'urbanisme.

Le mot « CONSEIL » désigne le Conseil de la municipalité de Métis-sur-Mer.

RÈGLEMENT 08-43

## 1.10 Terminologie

À moins que le contexte ne leurs attribue spécifiquement un sens différent, les mots et expressions contenus dans ce règlement et qui sont définis à l'article 2.4 du règlement de zonage numéro 08-38 ont le sens et la signification qui leurs sont accordés par cet article.

RÈGLEMENT 08-43

## CHAPITRE 2

### LES DISPOSITIONS POUVANT FAIRE L'OBJET D'UNE DÉROGATION MINEURE

[Loi sur l'aménagement et l'urbanisme; article 145.3]

#### 2.1 Dispositions du règlement de zonage

Les dispositions des articles suivants du règlement numéro 08-38 intitulé « Règlement de zonage de la municipalité de Métis-sur-Mer peuvent faire l'objet d'une dérogation mineure :

1°	Article 5.10	Normes d'implantation relatives à la hauteur des bâtiments;
2°	Article 5.11	Normes d'implantation relatives aux marges de recul;
3°	Article 6.3	Dimension d'un bâtiment principal;
4°	Article 6.4	Marges de recul;
5°	Article 6.5	Marge de recul avant et arrière des terrains d'angle et terrains transversaux;
6°	Article 6.6	Marge de recul latérale des terrains adjacents à un passage piétonnier ou à un parc;
7°	Article 6.7	Marge de recul latérale de bâtiment jumelé ou en rangée;
8°	Article 6.8	Marge de recul arrière d'une maison mobile;
9°	Article 6.9	Marge de recul arrière et largeur combinée des cours latérales des terrains lotis en vertu de règles particulières du règlement de lotissement;
10°	Article 6.10	Marge de recul avant dans les secteurs construits;
11°	Article 6.11	Volumétrie des ouvertures;
12°	Article 6.12	Matériaux de recouvrement des murs extérieurs;
13°	Article 6.13	Matériaux de recouvrement des toitures;
14°	Article 6.14	Délai de finition du recouvrement extérieur;
15°	Article 6.15	Longueur maximum et nombre d'unités contiguës maximum
16°	Article 6.16	Nécessité d'une servitude ou droits de passage
17°	Article 6.18	Superficie minimum de terrain
18°	Article 6.20	Les cours pour un ensemble d'habitations unifamiliales
19°	Article 6.21	Les cours pour un ensemble d'habitations bifamiliales ou multifamiliales
20°	Article 6.22	Hauteur du bâtiment
21°	Article 6.23	Marges de recul
22°	Article 6.24	Entreposage extérieur
23°	Article 6.25	Marges de recul latérales et arrière d'un centre commercial
24°	Article 6.26	Vente de produits à l'extérieur d'un centre commercial
25°	Article 6.27	Normes spécifiques aux bâtiments à usages mixtes
26°	Article 6.28	Normes spécifiques aux cantines et bars laitiers
27°	Article 6.29	Normes concernant le déplacement d'une construction

28°	Article 7.4	Normes relatives aux <i>abris d'auto, garage privé attenants et remise attenants</i> ou intégrés à un <i>bâtiment</i> résidentiel;
29°	Article 7.5	Normes relatives aux <i>garages privés</i> isolés ainsi qu'aux <i>remises</i> isolées, en association avec un <i>usage principal</i> résidentiel
30°	Article 7.6	Normes relatives aux <i>pavillons-jardins</i> ;
31°	Article 7.7	Normes relatives aux <i>serres privées</i> ;
32°	Article 7.8	Normes relatives aux <i>gazebo, gloriette</i> et autres <i>bâtiments accessoires isolés</i> à aire ouverte;
33°	Article 7.9	Normes relatives aux <i>cabines</i> en location en association avec un service d'hôtellerie;
34°	Article 7.10	Normes relatives aux <i>bâtiments accessoires</i> en association avec un <i>usage</i> autre que résidentiel
35°	Article 7.12	Normes relatives aux <i>terrasses</i> commerciales;
36°	Article 7.13	Normes relatives aux <i>portiques, perrons, balcons, galeries, vérandas, solariums, terrasses</i> résidentielles ainsi que les <i>escaliers extérieurs</i> ne menant pas à un <i>étage</i> supérieur au <i>rez-de-chaussé</i> ;
37°	Article 7.14	Normes relatives aux <i>escaliers extérieurs</i> menant à un <i>étage</i> supérieur au <i>rez-de-chaussée</i> ;
38°	Article 7.15	Normes relatives aux <i>avant-toits, marquises</i> et <i>auvents</i> ;
39°	Article 7.16	Normes relatives aux <i>oriels</i> , fenêtres en baie, cheminées extérieures et autres structures en saillie par rapport à un <i>mur</i> ;
40°	Article 7.17	Normes relatives aux <i>piscines</i> privées extérieures;
41°	Article 7.18	Normes relatives aux <i>pergolas</i> ;
42°	Article 7.19	Normes relatives aux équipements de jeu non commercial;
43°	Article 7.20	Normes relatives aux foyers extérieurs;
44°	Article 7.21	Normes relatives aux systèmes extérieurs de chauffage à combustion d'un <i>bâtiment principal</i> ou <i>accessoire</i> ;
45°	Article 7.22	Normes relatives aux thermopompes;
46°	Article 7.23	Normes relatives aux réservoirs, bonbonnes et citernes de combustibles;
47°	Article 7.24	Normes relatives aux cordes à linge;
48°	Article 8.3	<i>Usages</i> et <i>constructions</i> temporaires permis dans toutes les zones;
49°	Article 8.4	<i>Usages</i> et <i>constructions</i> temporaires permis dans les zones à dominance autre que résidentielle;
50°	Article 9.3	Proportion de végétaux;;
51°	Article 9.4	Aménagement d'une <i>aire libre</i> ;
52°	Article 9.5	Délai de réalisation des aménagements;
53°	Article 9.6	Entretien des <i>terrains</i> ;
54°	Article 9.8	Conservation des <i>arbres</i> ;
55°	Article 9.9	Protection des <i>arbres</i> lors de travaux;
56°	Article 9.10	<i>Implantation</i> des <i>arbres</i> à <i>haute tige</i> ;
57°	Article 9.11	<i>Implantation</i> des <i>murs de soutènement</i> ;
58°	Article 9.12	Hauteur d'un <i>mur de soutènement</i> ;
59°	Article 9.13	<i>Pente</i> d'un <i>talus</i> ;
60°	Article 9.14	<i>Matériaux</i> d'un <i>mur de soutènement</i> et façon de les assembler;
61°	Article 9.15	<i>Implantation</i> des <i>clôtures, murets</i> et <i>haies</i> ;
62°	Article 9.16	Hauteur des <i>clôtures</i> et <i>murets</i> ;

63°	Article 9.17	<i>Matériaux d'une clôture ou d'un muret et façon de les assembler;</i>
64°	Article 9.18	Fil de fer barbelé;
65°	Article 9.19	Hauteur des <i>haies</i> ;
66°	Article 9.20	Nécessité d'aménager un <i>écran</i> protecteur;
67°	Article 9.21	Aménagement d'un <i>écran</i> protecteur;
68°	Article 9.22	Résistance des végétaux;
69°	Article 9.23	Visibilité aux carrefours;
70°	Article 10.2	Nombre d' <i>accès</i> ;
71°	Article 10.3	Distance minimum d'une intersection;
72°	Article 10.4	Distance minimum de la limite latérale d'un <i>terrain</i> ;
73°	Article 10.5	Distance minimum entre les <i>accès</i> à la propriété sur un même <i>terrain</i> ;
74°	Article 10.6	Largeur des <i>allées d'accès</i> à la propriété;
75°	Article 10.7	Pente des <i>allées d'accès</i>
76°	Article 10.8	L' <i>accès</i> en demi-cercle;
77°	Article 10.9	Localisation des aires de stationnement hors rue;
78°	Article 10.10	Localisation des aires de stationnement hors rue par rapport aux <i>lignes d'un terrain</i> ;
79°	Article 10.11	Localisation des aires de stationnement hors rue pour les <i>usages</i> résidentiels;
80°	Article 10.12	Distance de l'aire de stationnement hors rue par rapport à un <i>bâtiment</i> résidentiel;
81°	Article 10.13	Dimension des cases de stationnement et des allées de circulation;
82°	Article 10.14	Aménagement des aires de stationnement hors rue;
83°	Article 10.15	Délai d'aménagement des aires de stationnement hors rue;
84°	Article 10.16	Entretien des aires de stationnement hors rue;
85°	Article 10.17	Nombre requis de <i>cases de stationnement</i> hors rue;
86°	Article 10.18	Stationnement partagé;
87°	Article 10.19	Stationnement hors rue des <i>véhicules</i> utilisés par les personnes handicapées;
88°	Article 10.20	Nécessité d'aménager des <i>aires de chargement et de déchargement</i> ;
89°	Article 10.21	Localisation des <i>aires de chargement et de déchargement</i> ;
90°	Article 10.22	Tenue des <i>aires de chargement et de déchargement</i> ;
91°	Article 11.3	Type A ; <i>Entreposage</i> domestique de bois de chauffage;
92°	Article 11.4	Type B ; <i>Entreposage</i> domestique de <i>véhicules</i> récréatifs ou utilitaires;
93°	Article 11.5	Type C ; <i>Entreposage</i> de <i>véhicules</i> pour fins de vente ou de location;
94°	Article 11.6	Type D ; <i>Entreposage</i> de <i>bâtiments</i> , remorques et conteneurs à des fins de vente ou de location;
95°	Article 11.7	Type E ; <i>Entreposage</i> léger de produits manufacturés ou de <i>matériaux</i> ;
96°	Article 11.8	Type F ; <i>Entreposage</i> lourd de marchandises diverses;
97°	Article 11.9	Type G ; <i>Entreposage</i> en vrac ou en réservoirs;
98°	Article 11.10	Type H ; <i>Entreposage</i> de <i>carcasses de véhicules</i> ( <i>cimetière d'automobiles</i> );

99°	Article 12.2	Localisation, constitution et contenu prohibé des <i>enseignes</i> ;
100°	Article 12.3	<i>Enseignes</i> permises sans l'émission d'un certificat d'autorisation;
101°	Article 12.5	Type A ; <i>Enseigne appliquée</i> ;
102°	Article 12.6	Type B ; <i>Enseigne à potence</i> ;
103°	Article 12.7	Type C ; <i>Enseigne autonome</i> ;
104°	Article 12.8	Type D ; <i>Enseigne publicitaire</i> (ou panneaux-réclames);
105°	Article 12.9	Type E ; <i>Enseigne amovible</i> ;
106°	Article 12.10	Type F ; <i>Enseigne mobile</i> ;
107°	Article 12.11	Confection, installation et entretien
108°	Article 12.12	Affichage lors de la cessation d'un <i>usage</i> ;
109°	Article 13.3	<i>Carrières</i>
110°	Article 13.4	<i>Sablières</i>
111°	Article 13.5	Site d'élimination de déchets
112°	Article 13.6	Dépôt de neige usée
113°	Article 13.7	Site <i>d'entreposage</i> de déchets dangereux;
114°	Article 13.8	Étangs d'épuration;
115°	Article 13.9	Poste de distribution d'électricité;
116°	Article 13.10	Usine de béton
117°	Article 13.11	Dépotoir désaffecté
118°	Article 13.12	Site <i>d'entreposage</i> de matières dangereuses;
119°	Article 13.13	Cours à rebuts et <i>cimetières d'automobiles</i>
120°	Article 13.16	Disposition régissant l'utilisation du sol en bordure de <i>l'emprise</i> de la route 132
121°	Article 13.17	Disposition régissant l'utilisation du sol en bordure de <i>l'emprise</i> d'un chemin de fer
122°	Article 13.19	Les <i>installations d'élevage</i> par rapport à une zone résidentielle ou commerciale
123°	Article 13.20	Les <i>installations d'élevage</i> par rapport à une zone récréative ou de villégiature
124°	Article 13.21	Les <i>installations d'élevage</i> par rapport à une maison <i>d'habitation</i> dans une zone agricole, agroforestière ou de villégiature
125°	Article 13.22	Dispositions particulières relatives aux impacts des vents <i>dominants</i>
126°	Article 13.23	L'épandage des déjections animales
127°	Article 13.25	<i>Agrandissement</i> ou <i>construction</i> d'un lieu d'entreposage des déjections animales
128°	Article 13.26	Augmentation du nombre <i>d'unités animales</i> d'une unité <i>d'élevage dérogatoire</i>
129°	Article 13.27	Remplacement du type <i>d'élevage</i> d'une unité <i>d'élevage dérogatoire</i>
130°	Article 13.29	Droit à la reconstruction d'une installation <i>d'élevage dérogatoire</i> en cas de sinistre
131°	Article 13.30	Dispositions régissant <i>l'implantation d'éoliennes commerciales</i> à proximité des milieux urbains, récréatifs et de conservation
132°	Article 13.31	Dispositions régissant <i>l'implantation d'éoliennes commerciales</i> à

		proximité des corridors panoramiques
133°	Article 13.32	Dispositions régissant <i>l'implantation d'éoliennes commerciales</i> à proximité de résidences
134°	Article 13.33	Dispositions régissant les <i>marges d'implantation des éoliennes commerciales</i>
135°	Article 13.34	Dispositions régissant la hauteur des <i>éoliennes commerciales</i>
136°	Article 13.35	Dispositions régissant la forme et la couleur des <i>éoliennes commerciales</i>
137°	Article 13.36	Dispositions régissant les <i>accès aux éoliennes commerciales</i>
138°	Article 13.37	Dispositions régissant les raccordements aux <i>éoliennes commerciales</i>
139°	Article 13.38	Dispositions régissant l'aménagement des postes de raccordement des <i>éoliennes commerciales</i>
140°	Article 13.40	Dispositions régissant les <i>marges d'implantation des éoliennes domestiques</i>
141°	Article 13.41	Dispositions régissant la hauteur des <i>éoliennes domestiques</i>
142°	Article 13.42	Dispositions régissant la forme et la couleur des <i>éoliennes domestiques</i>
143°	Article 13.43	Dispositions régissant les raccordements aux <i>éoliennes domestiques</i>

RÈGLEMENT 08-43

## 2.2 Dispositions du règlement de lotissement

Les dispositions des articles suivants du règlement numéro 08-39 intitulé « Règlement de lotissement de la municipalité de Métis-sur-Mer peuvent faire l'objet d'une dérogation mineure :

1°	Article 3.2	Dimension des <i>îlots résidentiels</i>
2°	Article 3.3	Tracé des <i>voies de circulation</i>
3°	Article 3.4	<i>Emprise des voies de circulation</i>
4°	Article 3.6	Configuration des intersections
5°	Article 3.7	Configuration des <i>culs-de-sac</i>
6°	Article 4.2	Dimensions et <i>superficies</i> minimales des <i>terrains</i> entièrement desservis par des <i>réseaux d'aqueduc et d'égout</i>
7°	Article 4.3	Dimensions et <i>superficies</i> minimales des <i>terrains</i> partiellement desservis par des <i>réseaux d'aqueduc ou d'égout</i>
8°	Article 4.4	Dimensions et <i>superficies</i> minimales des <i>terrains</i> aucunement desservis par des <i>réseaux d'aqueduc ou d'égout</i>

RÈGLEMENT 08-43

## CHAPITRE 3

### LA PROCÉDURE POUR ADRESSER UNE DEMANDE DE DÉROGATION MINEURE

[Loi sur l'aménagement et l'urbanisme; articles 145.2 à 145.8]

#### 3.1 Demande adressée à l'inspecteur

Pour tout projet de construction, d'occupation, de lotissement ou autres qui ne rencontre pas complètement les dispositions des règlements de zonage et de lotissement énumérées aux articles 2.1 et 2.2, une demande de dérogation mineure peut être soumise par écrit à l'*inspecteur en urbanisme*.

En plus des informations de base déjà inscrites sur une demande de permis ou de certificat, toute demande de dérogation mineure doit être faite sur un formulaire prévu à cet effet.

RÈGLEMENT 08-43

#### 3.2 Frais relatifs à la demande

Pour être valide, toute demande de dérogation mineure doit être accompagnée du paiement des frais de 150,00 \$ requis pour l'étude de la demande et la publication de l'avis public prévu au présent règlement.

RÈGLEMENT 08-43

#### 3.3 Vérification de la demande

Une fois le formulaire de demande rempli et les frais payés, l'inspecteur transmet la demande de dérogation mineure au comité consultatif d'urbanisme et suspend, s'il y a lieu, la demande de permis ou de certificat relative au même projet. Il informe le conseil municipal de la démarche entreprise par un particulier pour l'obtention d'une dérogation mineure.

RÈGLEMENT 08-43

### 3.4 Étude de la demande

Le comité consultatif d'urbanisme doit évaluer si la dérogation faisant l'objet de la demande est mineure. Pour ce faire, il étudie la demande en fonction des conditions d'acceptation décrites au présent règlement.

Dans le but d'obtenir des informations additionnelles relativement à la demande de dérogation mineure, le comité consultatif d'urbanisme peut, s'il le désire, obtenir auprès de l'inspecteur ou du requérant de la demande, toute information complémentaire nécessaire à l'analyse de la demande. Il peut, avec l'accord du conseil, visiter l'immeuble faisant l'objet de la demande et rencontrer les propriétaires des immeubles voisins pour mieux juger de la situation.

Si le comité consultatif d'urbanisme considère que le projet peut être modifié pour le rendre conforme aux règlements d'urbanisme ou qu'une dérogation moins importante que celle demandée permettrait de réaliser le projet, il peut en aviser le conseil municipal en ce sens. Si le comité juge que la dérogation faisant l'objet de la demande ne peut être considérée mineure ou si elle ne rencontre pas les conditions d'acceptation décrites au présent règlement, il doit recommander au conseil son rejet purement et simplement. Dans le cas contraire, il peut recommander son acceptation avec ou sans modification.

L'avis du comité consultatif d'urbanisme est transmis par écrit au conseil municipal conformément au règlement relatif à la création dudit comité.

RÈGLEMENT 08-43

### 3.5 Avis public

Suite à la réception de l'avis du comité consultatif d'urbanisme, le secrétaire-trésorier fixe la date de la séance où le conseil doit statuer sur la demande de dérogation mineure.

Au moins 15 jours avant la tenue de ladite séance, le secrétaire-trésorier doit faire publier un avis public indiquant la date, l'heure et le lieu de la séance du conseil ainsi que la nature et les effets de la dérogation demandée. Cet avis doit contenir la désignation de l'immeuble affecté en utilisant la voie de circulation et le numéro d'immeuble ou, à défaut, le numéro cadastral et mentionner que tout intéressé peut se faire entendre par le conseil relativement à cette demande.

RÈGLEMENT 08-43

### 3.6 Décision du conseil

Après avoir pris connaissance de l'avis du comité consultatif d'urbanisme et entendu les personnes intéressées, le conseil municipal statue sur la demande de dérogation mineure. La décision d'accepter ou de refuser la dérogation est rendue par résolution.

Copie de la résolution par laquelle le conseil rend sa décision doit être transmise à la personne qui a demandé la dérogation.

RÈGLEMENT 08-43

### 3.7 Émission du permis ou du certificat

Malgré les articles 120, 121 et 122 de la *Loi sur l'aménagement et l'urbanisme*, sur présentation d'une copie de la résolution accordant une dérogation mineure, l'inspecteur délivre le permis ou le certificat après le paiement du tarif requis pour l'obtention de celui-ci. Toutefois, la demande accompagnée de tous les plans et documents exigés par règlement doit être conforme aux dispositions du règlement de construction et à celles des règlements de zonage et de lotissement ne faisant pas l'objet d'une dérogation mineure.

RÈGLEMENT 08-43

### 3.8 Conditions d'acceptation

Les conditions d'acceptation d'une dérogation mineure sont les suivantes:

- 1° La demande de dérogation mineure porte sur les dispositions des règlements de zonage et de lotissement pouvant faire l'objet d'une telle demande conformément au présent règlement.
- 2° L'application des règlements de zonage et de lotissement a pour effet de causer un préjudice sérieux à la personne qui fait la demande de dérogation mineure.
- 3° L'autorisation d'une telle demande de dérogation mineure ne porte pas atteinte à la jouissance par les propriétaires des immeubles voisins de leur droit de propriété.
- 4° La demande respecte les objectifs du plan d'urbanisme.
- 5° Dans le cas de travaux en cours ou déjà exécutés, les travaux doivent avoir fait l'objet d'un permis ou d'un certificat et avoir été exécutés de bonne foi.
- 6° La demande de permis ou de certificat ou, les travaux en cours ou déjà exécutés, doit être conforme aux autres dispositions des règlements d'urbanisme ne faisant pas l'objet de la demande de dérogation mineure.

RÈGLEMENT 08-43

## CHAPITRE 4

### LES DISPOSITIONS TRANSITOIRES

[Loi sur les cités et villes; 356, 361, 364 et 366]

#### 4.1 Abrogation de règlement

Ce règlement remplace et abroge les règlements suivants :

Règlement sur les dérogations mineures numéro 180-95 de l'ancienne municipalité de Métis-sur-Mer et ses amendements.

Règlement sur les dérogations mineures numéro 107-95 de l'ancienne municipalité des Boules et ses amendements.

RÈGLEMENT 08-43

#### 4.2 Entrée en vigueur

Ce règlement sur les dérogations mineures entre en vigueur selon les dispositions de la *Loi*.

RÈGLEMENT 08-43